

IL TRIDENTE

RIVISTA MASERATI

ISSUE 3





12

Finalmente è arrivato un due-ruote raffinato ed elegante come la vostra automobile: la bicicletta Maserati, prodotta da Milani. In fibra di carbonio, acciaio e alluminio, verniciata nel tradizionale blu Maserati, è disponibile in due modelli: da corsa, in fotografia, e da città. www.milanicycles.com

10. CALL OF THE WILD

Make a statement with a mobile phone covered in ostrich skin (pictured centre), or even delicate Karung snakeskin (left). Vertu's Constellation Exotic collection handsets are encased in rare, sustainably sourced leathers, finished in vibrant colours. Its Vivre (right) model also features delicately hued leather decorated with intricate hand-stitched motifs inspired by nature and studded with diamonds. www.vertu.com

10



Distinguetevi con un telefono cellulare rivestito in pelle di struzzo (al centro in fotografia) o persino nella delicata pelle di serpente Karung (a sinistra). I cellulari della collezione Constellation Exotic di Vertu sono rivestiti di pelli rare ricavate con sistemi sostenibili e rifiniti in colori vivaci. Il modello Vivre (a destra), inoltre, è realizzato con pelle dalle sfumature delicate e decorata con motivi complessi cuciti a mano ispirati alla natura e borchiette di diamanti. www.vertu.com

11. HIDEAWAYS

Clean design, fine craftsmanship and great functionality are the features of these beautiful mini-houses from Stockholm-based Sommarnöjen. The 15sq m cabins are perfect for creating extra space, whether it's a summer beach house or for guest



11

accommodation. The five designs are made from sustainable wood and are ready-constructed on-site.

www.sommarnojen.se

Linee pulite, lavorazione di alto livello ed elevata funzionalità caratterizzano le splendide mini-case della Sommarnöjen, che ha sede a Stoccolma. Le cabine di 15 mq sono l'ideale per creare spazio extra, che si tratti di una dependance estiva sulla spiaggia o della stanza per gli ospiti. I cinque progetti, realizzati in legno sostenibile, sono prefabbricati che si assemblano direttamente sul posto. www.sommarnojen.se

12. STYLISH GETAWAY

Prestigious Italian fashion house Missoni has branched out into hotels, locating its first establishment not in the chic centres of Milan or Rome

but in the historic capital of Scotland, Edinburgh, a favourite destination of creative director Rosita Missoni. As you might expect, Hotel Missoni's interior features bright colours and zig-zag patterns. Coming soon: Missoni Hotels in other European cities and the Middle East.

www.hotelmissoni.com

La prestigiosa casa di moda italiana Missoni ha esteso la propria attività al mondo alberghiero, realizzando il primo hotel non nel centro di città chic come Milano o Roma, ma nella storica capitale della Scozia, Edimburgo, uno dei luoghi preferiti dal direttore creativo, Rosita Missoni. Ovviamente, gli interni dell'Hotel Missoni sono caratterizzati da colori accesi e motivi a zig-zag. Prossimamente: hotel Missoni in altre città europee e del Medio Oriente. www.hotelmissoni.com